

**Zeitschrift:** Le messenger suisse : revue des communautés suisses de langue française  
**Herausgeber:** Le messenger suisse  
**Band:** 26 (1980)  
**Heft:** 3  
  
**Anhang:** [Nouvelles locales] : Paris  
**Autor:** W. F. M.

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

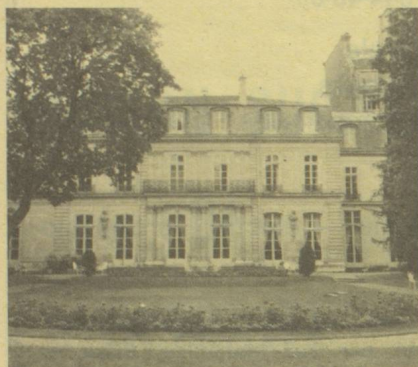
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 05.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# PARIS



Ambassade  
142, rue de Grenelle  
Tél. : 550-34-46

## PRO TICINO

**Grande fête du printemps à la Chesnaie du Roy (Bois de Vincennes), le dimanche 9 mars. Pour tous renseignements s'adresser à : M. A. Bekert, tél. : 538.00.81. (Déjeuner à F. 120.—).**

## L'après-midi du cœur

Organisée par la Fédération des sociétés suisses de Paris, cette manifestation réunit une centaine de personnes. Etant donné l'intérêt de cette table ronde, il est regrettable que davantage de personnes ne se soient pas senties concernées, en témoignant, par leur présence, leur intérêt aux différents problèmes suisses qui sont de plus en plus d'actualité : Fonds de solidarité (en présence de son directeur M. Invernizzi), A.V.S., Maison suisse de retraite, Hôpital suisse. La discussion fut très animée, en particulier sur le bénévolat qui, sous forme de deux films réalisés par Mme Gertsch, de Zurich, nous fit comprendre la différence sur ce problème entre la Suisse et la France où dans certains cas, les syndicats ne sont pas d'accord, estimant que c'est prendre la place d'un chômeur. Le premier de ces films montra l'organisation du bénévolat à Zurich et le second, très émouvant, nous présenta une jeune fille sourde et aveugle, prise en charge par une bénévole depuis des années, qui réussit à la rendre heureuse, à la faire rire.

## MISSION CATHOLIQUE SUISSE

L'Abbé Joseph Schilliger vous prie de prendre note que la réunion de printemps de notre Mission aura lieu

**le 30 mars 1980**

— 14 h 30 ; sainte messe du dimanche des Rameaux,  
— 15 h 30 ; goûter, encadré des chants du groupe des jeunes Suisses et des scouts.

## † Etienne de Dardel

La Colonie suisse de Paris est en deuil : elle vient de perdre un de ses membres les plus dignes d'estime et de respect.

Né en 1906 à Saint-Blaise d'une vieille famille patricienne neuchâteloise — qui eut de fréquentes alliances avec la Suède — E. de Dardel fit ses études au Gymnase, puis à l'Université du chef-lieu ; il en sortit avec une licence en droit.

Orienté vers la banque, il séjourna à Berlin, où il fut conseiller juridique, puis à Londres ; mais il bifurqua très tôt vers le domaine des assurances. Entré à la « Rückversicherung » de Zurich, après un bref stage au siège, il fut envoyé à la succursale de Paris et s'établit, dès avant les hostilités, dans la capitale française. Il devint rapidement directeur du « bureau des tarifications des risques aggravés » et y resta jusqu'à sa retraite, il y a près de deux lustres.

Homme fin et cultivé, mélomane averti — c'était un excellent violoncelliste-amateur — il fut sous plusieurs ministres et ambassadeurs successifs un des habitués des salons de la rue de Grenelle ; consacrant dès 1944, une bonne partie de ses loisirs à la Société helvétique de Bienfaisance, il y exerça tour à tour les fonctions de Conseiller, Président de la Commission des Comptes, Secrétaire, puis Assesseur avec un dévouement sans faille.

Resté très attaché à son pays natal, devenu un peu vaudois par son mariage, il séjournait régulièrement dans leur maison de Fléchy d'où les vignobles de la Côte devaient lui rappeler ceux des environs de Neuchâtel. Pour ceux qui l'ont connu et aimé, sa disparition laissera un grand vide ; sa personnalité, ses qualités de cœur et d'esprit étaient de celles qui ne se remplacent pas aisément.

E. L.

## Harmonie suisse de Paris

Le 1<sup>er</sup> février, quelques vétérans (oui, il en existe encore un petit groupe...) se sont retrouvés comme tous les ans, pour un dîner amical. Les dames et des amis y prenaient part. Et en particulier notre ami A. Repetti, Tessinois établi à Paris depuis de nombreuses années qui fêtait ses 80 ans et à qui nous adressons une fois encore toutes nos félicitations.

L'Harmonie suisse de Paris, fondée en 1857, avait célébré avec éclat son centenaire qui était déjà annonciateur de l'inévitable déclin de la Société, faute de regain des membres actifs et jeunes.

Le dîner était empreint de franche camaraderie et d'amitié ; on échangea nos souvenirs, nos joies et nos peines, en pensant que l'Harmonie serait aujourd'hui âgée de plus de 120 ans.

De telles réunions amicales auront lieu aussi longtemps que possible, jusqu'au jour où le dernier vétéran se mettra à table... tout seul...

W. F. M.

## Union sportive suisse de Paris

### Nouvelles du football suisse à Paris

Malgré une belle domination pendant toute la saison 78/79, l'équipe Fanion de l'U.S. Suisse s'est vu doublée dans les toutes dernières rencontres par la Côte d'Ivoire et l'Union des Artistes. L'accès à la division suprême — l'Honneur — de ce championnat du Dimanche Matin, n'était-il prévu que pour la présente fin de saison 79/80 ? Déjà sacré « Champion d'Automne », l'équipe suisse a su maintenir depuis son excellent jeu collectif et son efficacité offensive. Elle mène la danse avec un petit point d'avance sur l'Union des Artistes et A.C.B.B. et deux points sur Bourg-la-Reine.

La fin de ce championnat promet encore quelques rencontres « à suspense ».

Voici d'ailleurs le calendrier de cette fin de saison :

- 3 février U.S.S. - Union des Artistes,
- 24 février F.C. Ternes - U.S.S.,
- 2 mars U.S.S. - A.S. Bergeries,
- 16 mars Champs de Mars - U.S.S.,
- 23 mars U.S.S. - Bourg-la-Reine,
- 27 avril S.S. Volontaire - U.S.S.

L'équipe « nationale » est d'ailleurs toujours qualifiée en Coupe de Salis et dispute le 10 février le match de 16<sup>e</sup> de finale contre Pitray-Olier.

Les rencontres à domicile se déroulent au Stade Pershing à Vincennes, terrain n° 7. Coup d'envoi : 10 heures.

— Pour tous renseignements, appelez le 687.57.99 (bureau) ou le 883.44.23 (privé) M. Martin Strebel.

Nous espérons pouvoir vous annoncer dans le prochain numéro du *Messenger Suisse* : « Objectif atteint : U.S. Suisse champion en Honneur Régional. Vive la division d'Honneur » !

#### Union chorale suisse de Paris

Le Comité invite tous les amis du chant à assister à l'Assemblée générale, qui aura lieu le 16 avril 1980 à 19 heures au 1<sup>er</sup> étage de la Chope d'Alsace, 4 rue du Faubourg Montmartre 75009 Paris.

Cette assemblée sera suivie à 20 h 30 d'un repas amical au prix de frs 55.—, boisson et service compris.

Venez nombreux !

Renseignements et inscriptions jusqu'au 10 avril chez le Président M. E. Fischer, 23, rue Voltaire, 93150 Le Blanc Mesnil. Tél. 867.37.63.

Paiements au nom de M. Fischer ou par C.C.P. de l'U.C.S.

#### CALENDRIER

— Jusqu'au 7 avril

Centre Georges Pompidou  
Exposition **Adolf Woelfli**

— 16 mars, 17 heures

Eglise Saint-Louis des Invalides  
Orchestre de Chambre Henrik Bruun

Solistes : **Yoan Goilav** (contrebasse)  
— Etienne Péclard (violoncelle)

Vivaldi, Lancen, Mendelssohn Boccherini, Prokofiev.

Entrée libre.

(M. Yoan Goilav est naturalisé Suisse)

A LA PORTE DE LA SUISSE  
11 bis, rue Scribe, 75009 PARIS  
Métro : OPERA

**Programme saison 1979-80**  
**Concerts à 20 h 30**

— 4 mars :

Création de *Arbre/Forêt* de Bernard Lassus et Pierre Mariétan.  
**OEIL, DOIGT, OREILLE.**

composition vue son équivalence.

— 29 avril :

Programme à l'initiative du collectif des compositeurs réunis par le **GERM**.

— 13 mai :

**BASSE FREQUENCE** pour instruments acoustiques et instruments électroniques, de Martin Davorin Jagodic, Mihai Mitrea Celarianu et Horatio Vaggione.

— 10 juin :

Projets paysagers avec la participation d'accousticiens, d'architectes et de musiciens : Delage, Hamayon, Rapin, Conan, Mariétan.  
(Fonction sociale du son dans l'espace).

On nous prie d'annoncer le décès de

**Madame Alice Dobler**

survenu en début d'année. Fille de feu M. Dobler, membre fondateur de la Chambre de Commerce suisse en France, Madame A. Dobler s'était spécialisée dans les ouvrages féminins. Elle publia plusieurs ouvrages pratiques et malgré son grand âge (92 ans), elle était toujours active et d'un optimisme extraordinaire. Amie fidèle, elle n'a laissé que des regrets au sein de sa famille, de ses amis et de ses relations.

#### MAISON NEUVE IMPECCABLE

Cuisine équipée chêne, halle avec poutres et escalier chêne, grande cheminée avec récupération de chaleur, 1 salle de bains, W.C., chambre, tomettes de terre cuite au sol,

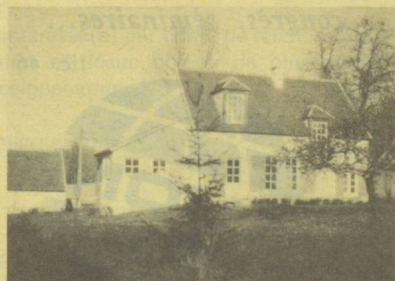
A l'étage :

3 chambres avec moquette et recoins, 1 salle de bains, 1 W.C., petit grenier et sous-sol partiel aménagé, grand garage (2 voitures). Chauffage électrique.

Façade exposée plein sud, sur un pré. Vue imprenable.

Loyer F. 3.000.— par mois + charges

Tél. : 093.41.12



A 60 km de Paris — 10 min. autoroute dans site réputé « Vallée de la Vaucouleurs ».

**Dimanche 22 juin 1980**  
**Jouy-en-Josas**

**Suisses de Paris et des environs, dès maintenant reprenez cette date qui marquera la commémoration de notre Fête Nationale dans le parc du Montcel à Jouy-en-Josas. Dans notre numéro de juin, nous en publierons le programme.**

**Denis FRANCET**

offre aux Suisses 10 % sur **GANTS, SACS, FOULARDS** et articles **CARDIN**.

362, rue St-Honoré, 362 75001 PARIS.  
(près de la place Vendôme).

**PEINTURE - DECORATION**  
**PAPIER PEINT - VITRERIE**  
**RAVALEMENT**



6, Rue Désiré Lelay 93200 ST DENIS

Tél. : 820.72.05 R.M. 2016.72.75.93

**Jacky SUAREZ**

**Le Caquelon**  
**Restaurant de spécialités**  
**suisses**

**fondues — raclettes**

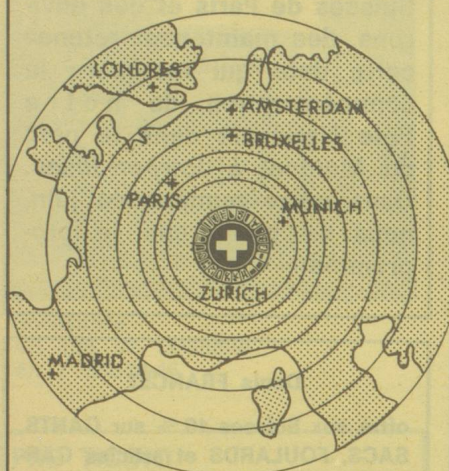
43, grande rue 78240 Chambourcy

Tél. 965-28-41

*Ouvert tous les soirs et dimanche midi*  
*Fermé le dimanche soir et le lundi*

Au centre du village près de l'église, à 2 km de ST GERMAIN EN LAYE par la RN 13, direction Mantes.

**la plus puissante  
société d'assurance-vie  
à forme mutuelle  
du continent européen**



**Société suisse** 

41, rue de Châteaudun  
75441 PARIS CEDEX 09

LUNETTERIE SUR MESURES

OPTOMETRIE

**A. BRACK**

opticien diplômé d'optique d'Iéna  
opticien diplômé d'Etat

VERRES DE CONTACT



128, Av. Charles de Gaulle  
92200 Neuilly-sur-Seine  
métro : Sablons  
et Pont-de-Neuilly  
Tél. : 722-97-82

1, rue A.-Mounié  
92160 ANTONY  
métro : Antony  
Tél. : 666-03-86

**ENTREPRISE GENERALE  
DE PEINTURE**

**FRANCIS MONA**

39, avenue de Seine  
92500 Rueil-Malmaison  
Tél. : 776-13-37

2 bis, rue de l'Oasis  
92800 Puteaux  
Tél. : 776-13-37

**SOCIÉTÉ NOUVELLE DU**

**"BRONZE ACIOR"**

"PROCÉDÉS SCHAAD"

S. A. AU CAPITAL DE 1.078.400 F

**Siège Social : 27540 IVRY-LA-BATAILLE (Eure)**

**Usine : 27750 LA COUTURE-BOUSSEY (Eure)**

Téléphone : (32) 36-40-58

Télex : ACIOR 770.050 F

Depuis sa création, en 1928, spécialisée dans les

**CUPRO-ALUMINIUMS**

coulés par gravité en coquilles de précision

Pièces pour toutes industries (5 Gr à 5 kg)

**ATELIERS DE FABRICATION DE COQUILLES ET D'USINAGE  
LABORATOIRE D'ESSAIS PHYSIQUES ET CHIMIQUES**

**VOUS AIMEZ  
VOYAGER...**



Venez donc consulter nos 2 équipes parisiennes spécialisées  
dans l'art du grand Tourisme et du Voyage sur mesure.  
Partout dans le monde une assistance discrète et efficace.  
L'organisation suisse KUONI en est le meilleur garant.

**Quelques idées pour vos prochaines vacances :**

**U. S. A. • KENYA • INDONÉSIE • CEYLAN  
KATHMANDOU • EGYPTE • GRÈCE • MAROC  
OCÉAN INDIEN • MEXIQUE • THAÏLANDE  
CARAIBES • PHILIPPINES • BRÉSIL**



**VOYAGES KUONI**

**75008 PARIS 33 bd Malesherbes 265.29.09**

**75009 PARIS-OPÉRA 12 bd des Capucines 742.83.14**

*Consultez-nous aussi pour  
vos voyages d'affaires,  
congrès, séminaires...*

lic. 46



**Un monde de différence**